

## ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE INTEGRACIÓN

La Asociación Latinoamericana de Integración es un organismo intergubernamental compuesto por doce países: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Ecuador, México, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

## SISTEMA DE APOYO A LOS PMDER

Mediante este sistema se financian proyectos de cooperación de los países de menor desarrollo económico relativo, Bolivia, Ecuador y Paraguay, bajo la modalidad de estudios, asistencia técnica, y capacitación.

## SERVICIOS DE APOYO AL EMPRESARIO

La Secretaría General de la ALADI brinda distintos servicios. Ingresando al sitio web institucional podrá informarse sobre:

- Acceder a la normativa vigente en materia de comercio exterior, preferencias otorgadas y recibidas, zonas francas, guías de importación y exportación.
- Consultar directorios de exportadores, importadores, fabricantes y entidades empresariales, calendarios de ferias y eventos.

También cuenta con un espacio virtual ([www.pymeslatinas.org](http://www.pymeslatinas.org)) dirigido especialmente a la promoción del comercio entre las Mipymes de la región y de éstas con el resto del mundo.

## MECANISMO DE FACILITACIÓN DEL COBRO DE LAS EXPORTACIONES

El Convenio de Pagos y Créditos Recíprocos de la ALADI es un mecanismo que facilita y asegura el cobro de las exportaciones a Colombia que se canalizan a través del mismo, utilizando la red de bancos comerciales autorizados por los bancos centrales de Bolivia y Colombia.

Asociación Latinoamericana de Integración

Secretaría General

Departamento de Apoyo a los Países de Menor Desarrollo Económico Relativo

Visite nuestro sitio web para obtener más información: [www.aladi.org](http://www.aladi.org)

Cebollatí 1461, Código Postal 11200 - Montevideo - Uruguay

Tel.: (598-2) 410 1121 - Fax: (598-2) 419 0649 / E-mail: [sgaladi@aladi.org](mailto:sgaladi@aladi.org)

**FOCO ALADI**  
Oportunidades Comerciales Bolivia - Colombia\*

N° OC.BO.04/10

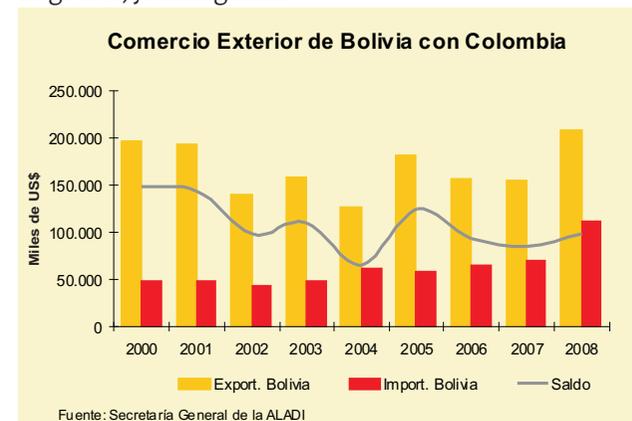
## ALADI: PUERTA DE ENTRADA DE LOS PRODUCTOS BOLIVIANOS AL MERCADO COLOMBIANO

Bolivia y Colombia son países miembros de la Comunidad Andina de Naciones, y en este marco, pertenecen a una zona de libre comercio. A nivel de la ALADI, su relación comercial se encuentra principalmente regida por la Preferencia Arancelaria Regional (AR.PAR N°4) y el Acuerdo de Apertura de Mercados a favor de Bolivia (AR.AM. N°1). Estas condiciones permiten que los productos bolivianos puedan ingresar al mercado colombiano en situación preferencial.

## INTERCAMBIO COMERCIAL ENTRE BOLIVIA Y COLOMBIA

El comercio entre Bolivia y Colombia ha sido favorable a Bolivia en el periodo 2000-2008. En el año 2008 las exportaciones bolivianas hacia Colombia fueron de US\$ 208 millones mientras que, las importaciones bolivianas provenientes de Colombia alcanzaron los US\$ 111 millones, determinando un superávit comercial de US\$ 97 millones.

En 2008, dentro de los principales productos exportados por Bolivia hacia Colombia se encuentran el aceite de girasol, el aceite de soja, los residuos de la extracción del aceite de soja, azúcar, residuos de la extracción del aceite de girasol, y la margarina.



\*Nota: El propósito de este documento es sólo informativo y, por consiguiente, no puede entenderse, bajo ninguna circunstancia, que la Secretaría General asume responsabilidad alguna en relación a cualquier tipo de operación que un empresario realice o pretenda realizar respecto a los productos o mercados que se mencionan. En tal sentido, se recuerda que los cálculos efectuados son de carácter indicativo.

## POSIBILIDADES DE EXPANSIÓN DE LAS VENTAS DE PRODUCTOS BOLIVIANOS EN EL MERCADO COLOMBIANO

Del análisis de los flujos comerciales entre Bolivia y Colombia para el período 2006-2008 se han identificado oportunidades que podrían tener algunos de los productos bolivianos que ya se exportan a Colombia, de aumentar sus ventas. El valor máximo que pueden alcanzar las ventas es indicativo y, sobre todo, marca una posibilidad que puede concretarse o no, dependiendo del dinamismo de la demanda interna colombiana y/o de la capacidad de los productores bolivianos para aprovechar las oportunidades del mercado.

En el Cuadro N°1 se han seleccionado algunos productos que tienen posibilidades de aumentar sus ventas en el mercado colombiano, incluyendo datos de importaciones de Colombia, exportaciones de Bolivia, y potencialidad de la oportunidad.

CUADRO N° 1

Productos Bolivianos con Potencialidad de Aumentar sus Ventas en Colombia				
Subpartida	Descripción*	Importaciones de Colombia (en miles de US\$)	Oferta exportable de Bolivia (en miles de US\$)	Potencial Anual de Ventas** (en miles de US\$)
230400	Tortas y demás residuos sólidos de la extracción del aceite de soja (soya), incluso molidos o en "pellets".	233.474	190.058	190.058
150710	Aceite de soja (soya) y sus fracciones, incluso refinado, pero sin modificar químicamente. Aceite en bruto, incluso desgomado.	82.641	61.236	61.236
170199	Azúcar de caña o de remolacha y sacarosa químicamente pura, en estado sólido. Los demás.	49.342	19.318	19.318
120100	Habas (porotos, frijoles, fréjoles)* de soja (soya), incluso quebrantadas.	100.599	19.161	19.161
150790	Aceite de soja (soya) y sus fracciones, incluso refinado, pero sin modificar químicamente; los demás.	14.271	25.188	14.271
071333	Hortalizas de vaina secas desvainadas, aunque estén mondadas o partidas. Frijol (fréjol, poroto, alubia, judía) común (Phaseolus vulgaris).	11.728	20.249	11.728
610510	Camisas de punto para hombres o niños, de algodón.	9.145	9.532	9.145
940360	Los demás muebles de madera.	7.794	13.161	7.794
843049	Las demás máquinas de sondeo y perforación.	67.046	7.703	7.703
151211	Aceites de girasol o cártamo, y sus fracciones: Aceites en bruto.	7.516	32.107	7.516
610910	«T-shirts» y camisetas, de punto, de algodón.	15.589	7.266	7.266
610610	Camisas, blusas y blusas camiseras, de punto, para mujeres o niñas; de algodón.	5.141	6.045	5.141
520512	Hilados sencillos de fibras sin peinar: De título inferior a 714,29 decitex pero superior o igual a 232,56 decitex (superior al número métrico 14 pero inferior o igual al número métrico 43).	38.977	4.307	4.307

(\*) Descripción abreviada. (\*\*) Corresponde al mínimo de las exportaciones de Bolivia, excluidas las dirigidas a Colombia y de las importaciones de Colombia, excluidas las provenientes de Bolivia, para el promedio del período 2006-2008. Información a Abril/10. Fuente: Secretaría General de la ALADI.

2

3

## POSIBILIDADES DE INSERCIÓN COMERCIAL EN EL MERCADO COLOMBIANO DE LOS PRODUCTOS QUE BOLIVIA EXPORTA

En el Cuadro N° 2 se presentan algunos de los productos que Bolivia exporta al mundo pero no a Colombia, aunque este país sea demandante de los mismos. Por tanto, se detecta para este conjunto de productos la posibilidad de que exista una nueva oportunidad comercial a explorar por parte de los exportadores bolivianos.

CUADRO N° 2

Productos Bolivianos con Posibilidades de Inserción en el Mercado Colombiano				
Subpartida	Descripción*	Importaciones de Colombia (en miles de US\$)	Oferta exportable de Bolivia (en miles de US\$)	Potencial Anual de Ventas** (en miles de US\$)
220710	Alcohol etílico sin desnaturalizar con grado alcohólico volumétrico superior o igual al 80 % vol.	26.299	26.142	26.142
090111	Café, incluso tostado o descafeinado; cáscara y cascarilla de café; sucedáneos del café que contengan café en cualquier proporción. Café sin tostar sin descafeinar.	17.006	13.860	13.860
710691	Plata (incluida la plata dorada y la platinada) en bruto, semilabrada o en polvo. Las demás. En bruto.	5.820	11.912	5.820
870423	Vehículos automóviles para el transporte de mercancías. Los demás, con motor de émbolo (pistón), de encendido por compresión (Diesel o semi -Diesel): de peso total con carga máxima superior a 20t	150.371	5.411	5.411
080300	Bananas o plátanos, frescos o secos.	5.026	10.135	5.026
711311	Artículos de joyería y sus partes, de metal precioso o de chapado de metal precioso (plaqué). De plata, incluso revestida o chapada de otro metal precioso (plaqué)	4.992	5.181	4.992
711319	Artículos de joyería y sus partes, de metal precioso o de chapado de metal precioso (plaqué). De los demás metales preciosos, incluso revestidos o chapados de metal precioso (plaqué)	4.446	67.635	4.446
340290	Agentes de superficie orgánicos (excepto el jabón); preparaciones tensoactivas, preparaciones para lavar (...). Los demás.	13.599	3.679	3.679
940490	Somieres; artículos de cama y artículos similares (...). Los demás.	4.804	3.584	3.584
551512	Los demás tejidos de fibras sintéticas discontinuas; mezclas exclusiva o principalmente con filamentos sintéticos o artificiales.	3.494	9.962	3.494

(\*) Descripción abreviada. (\*\*) Corresponde al mínimo de las exportaciones de Bolivia, excluidas las dirigidas a Colombia y de las importaciones de Colombia, excluidas las provenientes de Bolivia, para el promedio del período 2006-2008. Información a Abril/10. Fuente: Secretaría General de la ALADI.